|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Macintosh HD:Users:bilodeau:Desktop:logos:template 2017:un.emf | unep-2017-ru-blk-sm2 | **CBD** |
| CBD_logo_ru-CMYK-black [Converted] | Distr.GENERALCBD/COP/DEC/15/2119 December 2022RUSSIAN ORIGINAL: ENGLISH |

# КОНФЕРЕНЦИЯ СТОРОН КОНВЕНЦИИ О БИОЛОГИЧЕСКОМ РАЗНООБРАЗИИ

Пятнадцатое совещание, часть II

Монреаль, Канада, 7-19 декабря 2022 года

Пункт 10C повестки дня

**РЕШЕНИЕ, ПРИНЯТОЕ КОНФЕРЕНЦИЕЙ СТОРОН КОНВЕНЦИИ О БИОЛОГИЧЕСКОМ РАЗНООБРАЗИИ**

**15/21. Рекомендации Постоянного форума Организации Объединенных Наций по вопросам коренных народов для Конвенции о биологическом разнообразии**

*Конференция Сторон,*

*рассмотрев* записку Исполнительного секретаря[[1]](#footnote-2),

1. *принимает к сведению* рекомендации, принятые на 17-й и 18-й сессиях Постоянного форума Организации Объединенных Наций по вопросам коренных народов, и *поручает* Исполнительному секретарю продолжать информировать Постоянный форум о событиях, представляющих взаимный интерес;
2. *приветствует* предложения Форума о том, чтобы секретариат Конвенции о биологическом разнообразии внес вклад в подготовку:
	* + - 1. исследования о вкладе коренных народов в управление экосистемами и сохранение биоразнообразия;
				2. комплекса мер и обязательств в отношении охраны окружающей среды и прав человека в контексте Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программы в области биоразнообразия;
				3. сравнительного правового исследования с анализом прав коренных народов и новых прав местных общин;
3. *постановляет* принять во внимание результаты этих мероприятий при разработке новой программы работы по статье 8 j) и другим положениям Конвенции, касающимся коренных народов и местных общин, с точки зрения актуальности нововведений в области знаний и практики коренных народов и местных общин, имеющих значение для сохранения и устойчивого использования биоразнообразия, в частности в Куньминско-Монреальской глобальной рамочной программе в области биоразнообразия;
4. *поручает* Исполнительному секретарю при условии наличия ресурсов внести вклад в проведение вышеназванных мероприятий, информировать Форум об этих и иных актуальных мероприятиях в рамках Конвенции и выполнять обязательства в отношении коренных народов согласно общесистемному плану действий Генерального секретаря для обеспечения согласованного подхода к достижению целей Декларации Организации Объединенных Наций о правах коренных народов[[2]](#footnote-3).

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. [CBD/WG8J/11/6](https://www.cbd.int/doc/c/ba08/36fb/0debe6de24c755993089d4d4/wg8j-11-06-ru.pdf). [↑](#footnote-ref-2)
2. [E/C.19/2016/5](https://documents-dds-ny.un.org/doc/UNDOC/GEN/N16/044/09/pdf/N1604409.pdf?OpenElement) и [Corr.1](https://documents-dds-ny.un.org/doc/UNDOC/GEN/N16/126/35/pdf/N1612635.pdf?OpenElement). [↑](#footnote-ref-3)